

# K. M. LAI & LI SOLICITORS & NOTARIES

黎錦文 律師事務所  
李孟華

Principals:

DAVID K.M. LAI 黎錦文律師 (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)  
PAUL M.W. LI 李孟華律師 (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)  
PETER S.L. MA 馬兆林律師 (China-Appointed Attesting Officer)

Assistant Solicitors:

FAN KWAN WAH 樊君華律師 JOHN M.M. LEUNG 梁萬民律師  
RINA F.W. TANG 鄧鳳和律師 ROSALINE P. H. MA 馬碧霞律師  
IRENE Y. Y. HUI 許婉儀律師

Consultant:

CORINA K.M. MA 馬潔雯律師 FARINA L. Y. POON 潘樂兒律師  
IRENE CHUA 蔡愛蓮律師

HONG KONG OFFICE:

10/F & ROOMS 1101-2 ON 11/F LUK HOI TONG BUILDING,  
31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
HONG KONG.  
TELS: 2526 5261 (4 LINES), 2526 0531, 2526 0756  
FAX: (852) 2868 0186  
E-mail Address: kmlaili@tsl.net.hk  
DX NUMBER: DX-009038 CENTRAL 1

香港皇后大道中31號陸海通大廈10及11樓之1101-2室  
電話：二五二六五二六一（四線）  
二五二六〇五三一  
二五二六〇七五六  
圖文傳真：（八五二）二八六八〇一八六  
電子郵箱：kmlaili@tsl.net.hk  
DX 會員編號：DX-009038 CENTRAL 1

YOUR REF:

OUR REF: L/32467/2000

DATE:

林哲民先生  
日昌電業公司  
九龍觀塘興業街14-16號  
永興工業大廈13字樓C-4室

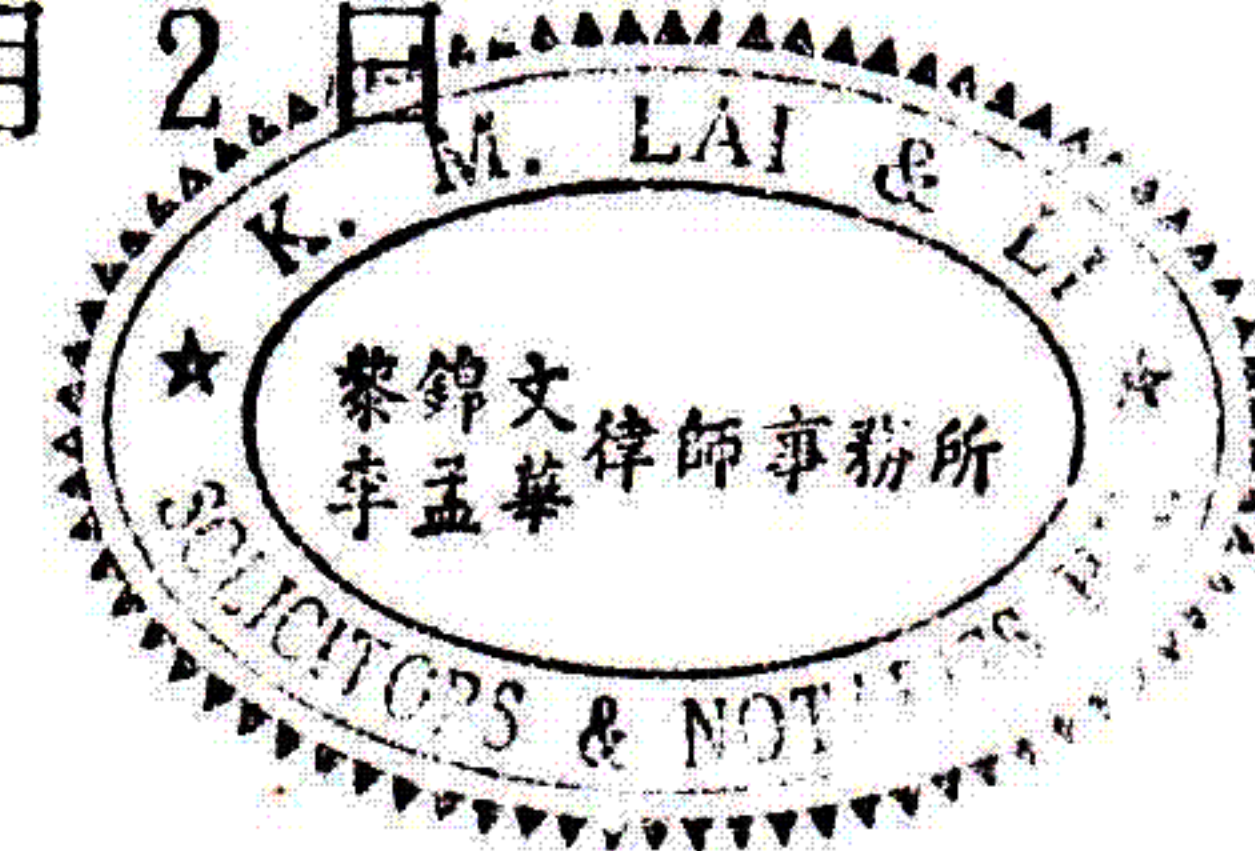
林先生：

## 有關高等法院民事訴訟案 2000 年第 9827 號

本律師事務所代表本訴訟被告人張順連，現隨函送達馬碧霞律師誓詞及証物與閣下。

黎錦文李孟華律師事務所  
黎錦文李孟華律師事務所

2001年3月2日



BRANCH OFFICES:

O.T.B. YUEN LONG BUILDING, 6/F.,  
NOS. 95-97 CASTLE PEAK ROAD,  
YUEN LONG, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2477 4271 (4 LINES)  
FAX: (852) 2478 2242  
DX NUMBER: DX-980002 YUEN LONG 1

元朗青山道九十五至九十七號  
海外信託銀行元朗大廈六樓  
電話：二四七七四二七一（四線）  
圖文傳真：（八五二）二四七八二二四二  
DX 會員編號：DX-980002 YUEN LONG 1

FLAT A, 1/F., MEI TAK BUILDING,  
33 KWONG FUK ROAD,  
TAI PO, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2657 2255 (6 LINES)  
FAX: (852) 2651 4986

大埔廣福道三十三號  
美德大廈二樓A座  
電話：二六五七二二五五（六線）  
圖文傳真：（八五二）二六五一四九八六

GUANGZHOU OFFICE

FLAT E, 19TH FLOOR, TOWER B,  
GITIC PLAZA HOTEL,  
339 HUANSI DONG LU, GUANGZHOU,  
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.  
TELEPHONE: (86) 20 83350140  
FAX: (86) 20 83350140

廣州辦事處

廣州市環市東路339號  
廣東國際大酒店B附樓19樓E室  
電話：(86) 20 83350140  
傳真：(86) 20 83350140

被告人：馬碧霞：第 1：  
高等法院訴訟 9827/2000

香港特別行政區

高等法院

原訟法庭

高等法院民事訴訟 2000 年第 9827 號

林哲民日昌電業公司

原告人

對

張順連

被告人

馬碧霞的誓詞

1. 本人馬碧霞是黎錦文李孟華律師事務所的助理律師，執業於香港皇后大道中 31 號陸海通大廈 10 樓，宣誓聲言如下：
2. 我是負責處理本案的律師。我立此誓詞是回應原告人的第 3 次及第 4 次誓詞，及反對原告人向法庭申請簡易判決。本誓詞的內容是根據個人所知，全部屬實，及不是根據個人所知，就我所知及所信，相信該事實真確無訛。

3. 我於 2001 年 1 月 16 日出席內庭聆訊申請剔除原告人索償聲請書，源麗華聆案官作出命令除非原告人在頒佈命令後 28 日內將廣東省深圳市龍崗區人民法院的判決作廢(簡稱“人民法院判決”)，否則剔除索償聲請書第 1 至第 4 項(簡稱“命令”)。
4. 除非原告人於命令後 28 日內將人民法院的判決作廢，源麗華聆案官於 2001 年 1 月 16 日所頒的命令生效。
5. 爲了節省法庭時間及金錢，我於 2001 年 2 月 3 日，致電原告人日昌電業公司電話 23440137，告知在上述 28 日限期屆滿，即 2001 年 2 月 13 日，我會將被告人的答辯書交於法庭存檔及送達原告人。我向原告人解釋是索償聲請書內第 1 至第 4 項如已被剔除，被告人只需對第 5 至第 8 項作出答辯。如原告人將人民法院判決作廢，被告人需要對索償聲請書所有內容答辯，爲了作出一次過答辯，被告人須於 2001 年 2 月 13 日期限屆滿將被告人的抗辯及反申索書送交法院存檔及送達

原告人，我詢問原告人對安排是否同意，原告人清楚答覆是同意，我即時寫信給原告人作實。前面所述的有關原告人同意被告人的答辯書於 2001 年 2 月 13 日送達及交法院存檔標示“馬碧霞-1”並陳示於本誓詞內。若果得不到原告人同意，本人會向法庭申請有關被告人答辯書送交法庭存檔及送達的指示。

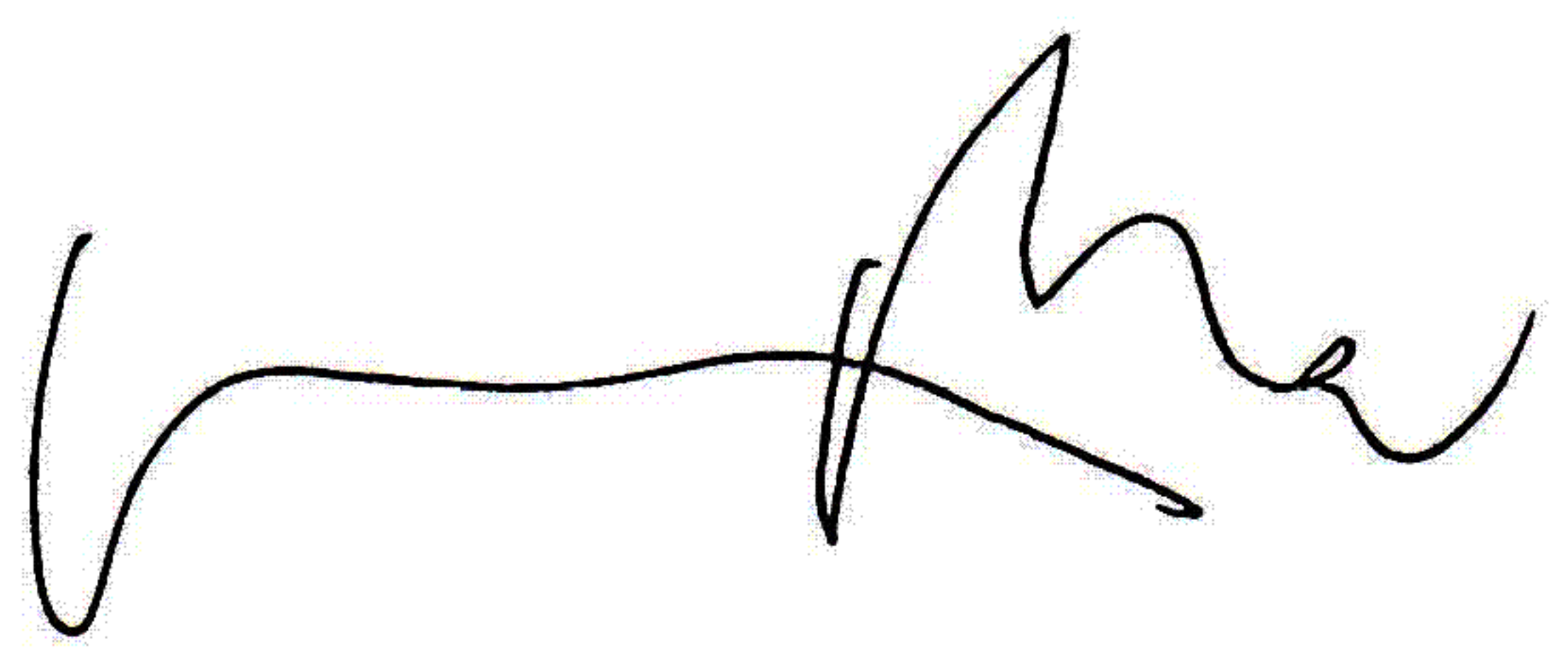
- 6. 被告人的抗辯書及反申索書是於 2001 年 2 月 13 日送交法庭存檔及送達原告人。
- 7. 當我於 2001 年 2 月 19 日收到原告人的傳票傳真，得悉原告人因被告人沒有依照協議於 2001 年 2 月 13 日送達及送交法院存檔被告人的答辯書而向法庭申請簡易判決。我即時致電給原告人並告知被告人的抗辯書及反申索書已於 2001 年 2 月 13 日送交法院存檔及送達原告人，由於原告人聲稱沒有收到所述文件，我立即指示本律師事務所文員李錦榮，即時傳真被告人的抗辯書及反申索書與原告人及同時用郵遞送達。前


面所述的傳真及信件標示“馬碧霞-2”並陳示於本誓詞內。

8. 本律師事務所於 2001 年 2 月 21 日收到郵政署退回所述信件，由於負責郵遞的文員李錦榮寫漏樓宇層數，所以未能送達原告人。前面所述的郵政署退回通知標示“馬碧霞-3”並陳示於本誓詞內。

9. 基於以上所述，原告人申請簡易判決，應被撤銷。

此項宣誓於 2001 年 3 月 2 日)  
在李子明律師行(香港皇后)  
大道中 31 號陸海通樓 11 樓 )  
本人面前提出 )



  
香港特別行政區律師

IP MEI HO  
Solicitor, Hong Kong SAR  
Messrs. Christopher Li & Co.

香港特別行政區

高等法院

原訟法庭

高等法院民事訴訟 2000 年第 9827 號

林哲民日昌電業公司

原告人

對

張順連

被告人

馬碧霞誓詞內提及証物標示“馬碧霞-1”

並於2001年3月2日送交法院存檔

<u>証物標示</u>	<u>描述</u>	<u>日期</u>	<u>頁數</u>
“馬碧霞-1”	被告人給原告人的信副本	3/2/2001	1

黎錦文李孟華律師事務所

馬碧霞誓詞提及此  
証物標示“馬碧霞-1”  
此項確認於2001年3月2日  
在本人面前提出。

IP

香港特別行政區律師

IP MEI HO  
Solicitor, Hong Kong SAR  
Messrs. Christopher Li & Co.

# K. M. LAI & LI SOLICITORS & NOTARIES

黎錦文 律師事務所  
李孟華

HONG KONG OFFICE:

10/F & ROOMS 1101-2 ON 11/F LUK HOI TONG BUILDING,  
31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
HONG KONG.  
TELS: 2526 5261 (4 LINES), 2526 0531, 2526 0756  
FAX: (852) 2868 0186  
E-mail Address: kmlaili@tsl.net.hk  
DX NUMBER: DX-009038 CENTRAL 1

104

Principals:	DAVID K.M. LAI	黎錦文律師	(Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)
	PAUL M.W. LI	李孟華律師	(Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)
	PETER S.L. MA	馬兆林律師	(China-Appointed Attesting Officer)
Assistant Solicitors:	FAN KWAN WAH	樊君華律師	JOHN M.M. LEUNG 梁萬民律師
	RINA F.W. TANG	鄧鳳和律師	ROSALINE P. H. MA 馬碧霞律師
	IRENE Y. Y. HUI	許婉儀律師	
Consultant:	CORINA K.M. MA	馬潔雯律師	FARINA L. Y. POON 潘樂兒律師
	IRENE CHUA	蔡愛蓮律師	

香港皇后大道中31號陸海通大廈10及11樓之1101-23  
電話：二五二六五二六一（四線）  
二五二六〇五三一  
二五二六〇七五六  
圖文傳真：（八五二）二八六八〇一八六  
電子郵箱：kmlaili@tsl.net.hk  
DX 會員編號：DX-009038 CENTRAL 1

YOUR REF:

OUR REF: L/32467/2000

DATE:

林哲民先生  
日昌電業公司  
九龍觀塘興業街14-16號  
永興工業大廈13字樓C-4室

傳真 23419016 及郵遞

林先生：

## 有關高等法院民事訴訟案 2000 年第 9827 號

本律師事務所馬碧霞律師於 2001 年 2 月 3 日致電與閣下林哲民先生有關本案被告人答辯書送達及送交法院存檔事宜。

閣下林哲民先生同意本案被告人於 2001 年 2 月 13 日送達及送交法院存檔被告人答辯書。

黎錦文李孟華律師事務所  
黎錦文李孟華律師事務所  
2001年2月3日  
SOLICITORS & NOTARIES

BRANCH OFFICES:  
O.T.B. YUEN LONG BUILDING, 6/F.,  
NOS. 95-97 CASTLE PEAK ROAD,  
YUEN LONG, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2477 4271 (4 LINES)  
FAX: (852) 2478 2242  
DX NUMBER: DX-980002 YUEN LONG 1

元朗青山道九十五至九十七號  
海外信託銀行元朗大廈六樓  
電話：二四七七四二七一（四線）  
圖文傳真：（八五二）二四七八二二四二  
DX 會員編號：DX-980002 YUEN LONG 1

FLAT A, 1/F., MEI TAK BUILDING,  
33 KWONG FUK ROAD,  
TAI PO, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2657 2255 (6 LINES)  
FAX: (852) 2651 4986

大埔廣福道三十三號  
廣達大廈二樓A座  
電話：二六五七二二五五（六線）  
圖文傳真：（八五二）二六五一四

GUANGZHOU OFFICE  
FLAT E, 19TH FLOOR, TOWER B,  
GITIC PLAZA HOTEL,  
339 HUANSI DONG LU, GUANGZHOU,  
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.

廣州辦事處  
廣州市環市東路339號  
廣東國際大酒店B附樓19樓E室  
電話：(86) 20 83350140

134

香港特別行政區

高等法院

原訟法庭

高等法院民事訴訟 2000 年第 9827 號

林哲民日昌電業公司

原告人

對

張順連

被告人

馬碧霞誓詞內提及証物標示“馬碧霞-2”

並於 2001 年 3 月 2 日送交法院存檔

<u>証物標示</u>	<u>描述</u>	<u>日期</u>	<u>頁數</u>
“馬碧霞-2”	被告人給原告人 的信及傳真副本	19/2/2001	4

黎錦文李孟華律師事務所

馬碧霞誓詞提及此  
証物標示“馬碧霞-2”  
此項確認於 2001 年 3 月 2 日  
在本人面前提出。

香港特別行政區律師

IP MEI HO  
Solicitor, Hong Kong SAR  
Messrs. Christopher Li & Co.



106

# K. M. LAI & LI SOLICITORS & NOTARIES

黎錦文 律師事務所  
李孟華

## HONG KONG OFFICE:

10/F & ROOMS 1101-2 ON 11/F LUK HOI TONG BUILDING,  
31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
HONG KONG.  
TELS: 2526 5261 (4 LINES), 2526 0531, 2526 0756  
FAX: (852) 2868 0186  
E-mail Address: kmlaili@tsl.net.hk  
DX NUMBER: DX-009038 CENTRAL 1

香港皇后大道中31號陸海通大廈10及11樓之1101-2室  
電話：二五二六五二六一（四線）  
二五二六（）五三一  
二五二六（）七五六  
圖文傳真：（八五二）二八六八（）一八六  
電子郵箱：kmlaili@tsl.net.hk  
DX 會員編號：DX-009038 CENTRAL 1

Principals:		
DAVID K.M. LAI	黎錦文律師	(Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)
PAUL M.W. LI	李孟華律師	(Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)
PETER S.L. MA	馬兆林律師	(China-Appointed Attesting Officer)
Assistant Solicitors:		
FAN KWAN WAH	樊君華律師	JOHN M.M. LEUNG 梁萬民律師
HINA F.W. TANG	鄧鳳和律師	ROSALINE P. H. MA 馬碧霞律師
IRENE Y. Y. HUI	許婉儀律師	
Consultant:		
CORINA K.M. MA	馬潔雯律師	FARINA L. Y. POON 潘樂兒律師
IRENE CHUA	蔡愛蓮律師	

YOUR REF:

OUR REF: L/32467/2000

DATE:

林哲民先生  
日昌電業公司  
九龍觀塘興業街14-16號  
永興工業大廈13字樓C-4室

林先生：

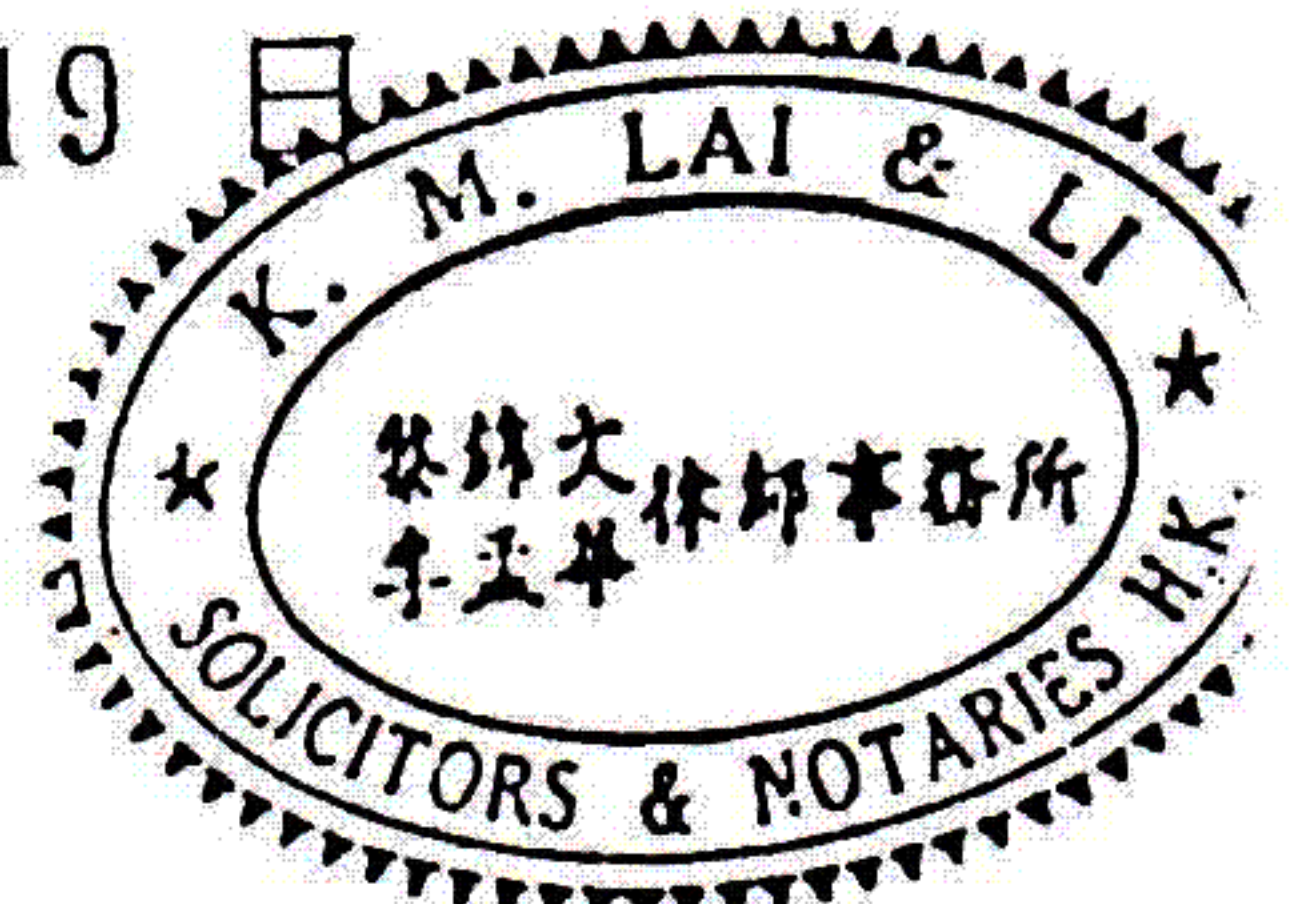
### 有關高等法院民事訴訟案 2000 年第 9827 號

本律師事務所代表本訴訟被告人張順連，現隨函送達被告人的  
抗辯書及反申索書與閣下。

黎錦文李孟華律師事務所

黎錦文李孟華律師事務所

2001年2月19日



BRANCH OFFICES:  
O.T.B. YUEN LONG BUILDING, 6/F.,  
NOS. 95-97 CASTLE PEAK ROAD,  
YUEN LONG, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2477 4271 (4 LINES)  
FAX: (852) 2478 2242  
DX NUMBER: DX-980002 YUEN LONG 1

元朗青山道九十五至九十七號  
海外信託銀行元朗大廈六樓  
電話：二四七七四二七一（四線）  
圖文傳真：（八五二）二四七八二二四二  
DX 會員編號：DX-980002 YUEN LONG 1

FLAT A, 1/F., MEI TAK BUILDING,  
33 KWONG FUK ROAD,  
TAI PO, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2657 2255 (6 LINES)  
FAX: (852) 2651 4986

大埔廣福道三十三號  
美德大廈二樓A座  
電話：二六五七二二五五（六線）  
圖文傳真：（八五二）二六五一四九八六

GUANGZHOU OFFICE  
FLAT E, 19TH FLOOR, TOWER B,  
GITIC PLAZA HOTEL,  
339 HUANSHI DONG LU, GUANGZHOU,  
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.

廣州辦事處  
廣州市環市東路339號  
廣東國際大酒店B附樓19樓E室  
電話：(86) 20 83350140

136

黎錦文 律師事務所  
李孟華

HONG KONG OFFICE:

10/F & ROOMS 1101-2 ON 11/F LUK HOI TONG BUILDING,  
31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
HONG KONG.  
TELS: 2526 5261 (4 LINES), 2526 0531, 2526 0756  
FAX: (852) 2868 0186  
E-mail Address: kmlaili@tsl.net.hk  
DX NUMBER: DX-009038 CENTRAL 1

107

Principals:		
DAVID K.M. LAI	黎錦文律師	(Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)
PAUL M.W. LI	李孟華律師	(Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)
PETER S.L. MA	馬兆林律師	(China-Appointed Attesting Officer)
Assistant Solicitors:		
FAN KWAN WAH	樊君華律師	JOHN M.M. LEUNG 梁萬民律師
RINA F.W. TANG	鄧鳳和律師	ROSALINE P. H. MA 馬碧霞律師
IRENE Y. Y. HUI	許婉儀律師	
Consultant:		
CORINA K.M. MA	馬潔雯律師	FARINA L. Y. POON 潘樂兒律師
IRENE CHUA	蔡愛蓮律師	

香港皇后大道中31號陸海通大廈10及11樓之1101-2室  
電話：二五二六五二六一(四線)  
二五二六〇五三一  
二五二六〇七五六  
圖文傳真：(八五二)二八六八〇一八六  
電子郵件：kmlaili@tsl.net.hk  
DX 會員編號：DX-009038 CENTRAL 1

YOUR REF:

OUR REF:

DATE:

FAX TRANSMISSION NOTE

Date : 19-1-2001

Fax No. : 23419016

Total page(s) : 7 (including this fax note)

To : 林哲凡 日昌電業公司

Attention : 馬碧霞律師

From : 馬碧霞律師

If you do not receive all the pages please contact immediately.

MESSAGE

有關高等法院訴訟 9827/2000  
除被告人的抗辯書及反申索書於2001年2月13日用  
郵遞送達，現再將抗辯書及反申索書用傳真  
與閣下。

BRANCH OFFICES:  
O.T.B. YUEN LONG BUILDING, 6/F.,  
NOS. 95-97 CASTLE PEAK ROAD,  
YUEN LONG, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2477 4271 (4 LINES)  
FAX: (852) 2478 2242  
DX NUMBER: DX-980002 YUEN LONG 1

元朗青山道九十五至九十七號  
海外信託銀行元朗大廈六樓  
電話：二四七七四二七一(四線)  
圖文傳真：(八五二)二四七八二二四二  
DX 會員編號：DX-980002 YUEN LONG 1

FLAT A, 1/F., MEI TAK BUILDING,  
33 KWONG FUK ROAD,  
TAI PO, NEW TERRITORIES.  
TELS: 2657 2255 (6 LINES)  
FAX: (852) 2651 4986

大埔廣福道三十三號  
美達大廈二樓A座  
電話：二六五七二二五五(六線)  
圖文傳真：(八五二)二六五一四九

GUANGZHOU OFFICE  
FLAT E, 19TH FLOOR, TOWER B,  
GITIC PLAZA HOTEL,  
339 HUANSHI DONG LU, GUANGZHOU,  
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.

廣州辦事處  
廣州市環市東路339號  
廣東國際大酒店B座19樓E室  
電話：(86) 20 83350140

137

TRANSMISSION OK

TX/RX NO 0096  
CONNECTION TEL 23419016  
SUBADDRESS  
CONNECTION ID  
ST. TIME 19/02 16:04  
USAGE T 01'46  
PGS. 7  
RESULT OK

**K. M. LAI & LI SOLICITORS & NOTARIES**

黎錦文 律師事務所  
李孟華

**HONG KONG OFFICE:**

10/F & ROOMS 1101-2 ON 11/F LUK HOI TONG BUILDING,  
31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
HONG KONG.  
TELS: 2526 5261 (4 LINES), 2526 0531, 2526 0756  
FAX: (852) 2868 0186  
E-mail Address: kmlaili@tsl.net.hk  
DX NUMBER: DX-009038 CENTRAL 1

香港皇后大道中31號陸海通大廈10及11樓之1101-23  
電話: 二五二六五二六一(四線)  
二五二六〇五三一  
二五二六〇七五六  
圖文傳真: (八五二)二八六八〇一八六  
電子郵件: kmlaili@tsl.net.hk  
DX 會員編號: DX-009038 CENTRAL 1

- |                       |       |   |
|-----------------------|-------|---|
| Principals:           |       |   |
| DAVID K.M. LAI        | 黎錦文律師 | (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer) |
| PAUL M.W. LI          | 李孟華律師 | (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer) |
| PETER S.L. MA         | 馬兆林律師 | (China-Appointed Attesting Officer)                 |
| Assistant Solicitors: |       |   |
| FAN KWAN WAH          | 樊君華律師 | JOHN M.M. LEUNG 梁萬民律師                               |
| HINA F.W. TANG        | 鄧鳳和律師 | ROSALINE P. H. MA 馬碧霞律師                             |
| IRENE Y. Y. HUI       | 許婉儀律師 |   |
| Consultant:           |       |   |
| CORINA K.M. MA        | 馬潔雯律師 | FARINA L. Y. POON 潘樂兒律師                             |
| IRENE CHUA            | 蔡愛蓮律師 |   |

YOUR REF:

OUR REF:

DATE:

FAX TRANSMISSION NOTE

Date : 19-1-2001

Fax No. : 23419016

Total page(s) : 7 (including this fax note)

To : 林哲凡 日昌電業公司

Attention : 馬碧霞律師

From :

If you do not receive all the pages please contact immediately.

MESSAGE

本台台... 9827/2000

109

TRANSMISSION OK

TX/RX NO 0089  
CONNECTION TEL 23419016  
SUBADDRESS  
CONNECTION ID  
ST. TIME 19/02 16:02  
USAGE T 01'46  
PGS. 7  
RESULT OK

K. M. LAI & LI SOLICITORS & NOTARIES

黎錦文 律師事務所  
李孟華

HONG KONG OFFICE:

10/F & ROOMS 1101-2 ON 11/F LUK HOI TONG BUILDING,  
31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
HONG KONG.  
TELS: 2526 5261 (4 LINES), 2526 0531, 2526 0756  
FAX: (852) 2868 0186  
E-mail Address: kmlaili@tsl.net.hk  
DX NUMBER: DX-009038 CENTRAL 1

香港皇后大道中31號陸海通大廈10及11樓之1101-2室  
電話：二五二六五二六一（四線）  
二五二六〇五三一  
二五二六〇七五六  
傳真：（八五二）二八六八〇一八六  
電子郵箱：kmlaili@tsl.net.hk  
DX 會員編號：DX-U09038 CENTRAL 1

- |                       |       |   |
|-----------------------|-------|---|
| Principals:           |       |   |
| DAVID K.M. LAI        | 黎錦文律師 | (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer) |
| PAUL M.W. LI          | 李孟華律師 | (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer) |
| PETER S.L. MA         | 馬兆林律師 | (China-Appointed Attesting Officer)                 |
| Assistant Solicitors: |       |   |
| FAN KWAN WAH          | 樊君華律師 | JOHN M.M. LEUNG 梁萬民律師                               |
| RINA F.W. TANG        | 鄧鳳和律師 | ROSALINE P. H. MA 馬碧霞律師                             |
| IRENE Y. Y. HUI       | 許婉儀律師 |   |
| Consultant:           |       |   |
| CORINA K.M. MA        | 馬潔雯律師 | FARINA L. Y. POON 潘榮兒律師                             |
| IRENE CHUA            | 蔡榮蓮律師 |   |

YOUR REF:

OUR REF:

DATE:

FAX TRANSMISSION NOTE

Date : 19-1-2001

Fax No. : 23419016

Total page(s) : 7 (including this fax note)

To : 林哲民 日昌電業公司

Attention : 馬碧霞律師

From :

If you do not receive all the pages please contact immediately.

MESSAGE

本台已於 19/01/2001 年 1 月 19 日 下午 4 時 27 分 收到 0877/1000

129

香港特別行政區

110

高等法院

原訟法庭

高等法院民事訴訟 2000 年第 9827 號

林哲民日昌電業公司

原告人

對

張順連

被告人

馬碧霞誓詞內提及証物標示“馬碧霞-3”

並於2001年3月2日送交法院存檔

<u>証物標示</u>	<u>描述</u>	<u>日期</u>	<u>頁數</u>
“馬碧霞-3”	郵政署退回文件 通知副本	19/2/2001	3

黎錦文李孟華律師事務所

馬碧霞誓詞提及此  
証物標示“馬碧霞-3”  
此項確認於2001年3月2日  
在本人面前提出。

  
香港特別行政區律師

IP MEI HO  
Solicitor, Hong Kong SAR  
Messrs. Christopher Li & Co.

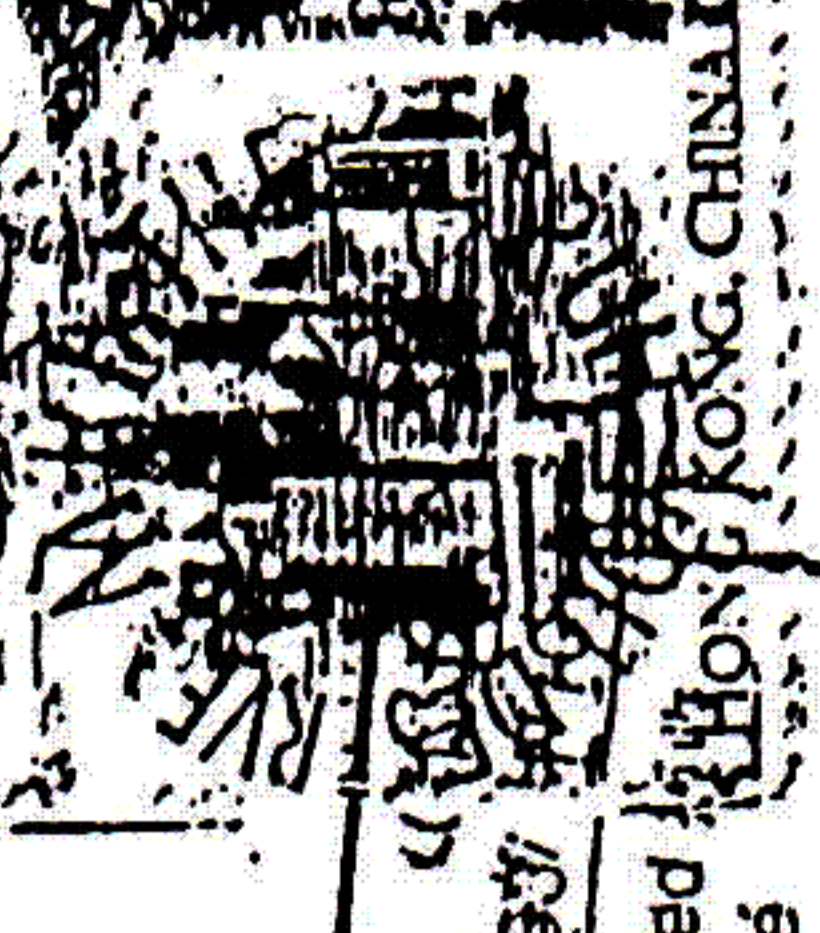
140

所務事師律  
 文華  
 錦五李  
**K. M. LAI & LI**  
 SOLICITORS & NOTARIES  
 10TH & 11TH FLS., LUK HOI TONG BUILDING,  
 31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
 HONG KONG.

Room C-4,  
 Wing Hing Industrial Building,  
 14-16 Hing Yip Street,  
 Kwun Tong,  
 Kowloon,  
 Hong Kong.

**POST**

S130 中國香港



RETURNED TO  
 RETOUR (20.11.17)

- Adresse inconnue / Destinataire inconnu
- Refused / Refusé
- Not occupied / Inhabité 無人居住
- Unclaimed / Non réclamé
- Moved, new address unknown / Parti sans laisser d'adresse 搬遷 新地址不詳
- Insufficient address / Adresse insuffisante 地址不全
- No address / Adresse inexistante 無此地址
- No red. redirection service not arranged by addressee / Parti sans arrangement à faire suivre 無紅字 收件人並無安排轉遞服務

Pos 585 (7/99)

# K. M. LAI & LI SOLICITORS & NOTARIES

黎錦文 律師事務所  
李孟華

Principals:  
 DAVID K.M. LAI 黎錦文律師 (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)  
 PAUL M.W. LI 李孟華律師 (Notary Public & China-Appointed Attesting Officer)  
 PETER S.L. MA 馬兆林律師 (China-Appointed Attesting Officer)

Assistant Solicitors:  
 FAN KWAN WAH 樊若華律師 JOHN M.M. LEUNG 梁萬民律師  
 RINA F.W. TANG 鄧鳳和律師 ROSALINE P. H. MA 馬碧霞律師  
 IRENE Y. Y. HUI 許婉儀律師

Consultant:  
 CORINA K.M. MA 馬潔雯律師 FARINA L. Y. POON 潘樂兒律師  
 IRENE CHUA 蔡愛蓮律師

## HONG KONG OFFICE:

10/F & ROOMS 1101-2 ON 11/F LUK HOI TONG BUILDING,  
 31 QUEEN'S ROAD CENTRAL,  
 HONG KONG.  
 TELS: 2526 5261 (4 LINES), 2526 0531, 2526 0756  
 FAX: (852) 2868 0186  
 E-mail Address: kmlaili@tsl.net.hk  
 DX NUMBER: DX-009038 CENTRAL 1

香港皇后大道中31號陸海通大廈10及11樓之1101-2室  
 電話：二五二六五二六一（四線）  
 二五二六〇五三一  
 二五二六〇七五六  
 國文傳真：（八五二）二八六八〇一八六  
 电子邮箱：kmlaili@tsl.net.hk  
 DX 會員編號：DX-009038 CENTRAL 1

YOUR REF:

OUR REF: L/32467/00

DATE: 13th February 2001

林哲民昌電業公司

Room C-4,  
 Wing Hing Industrial Building,  
 14-16 Hing Yip Street,  
 Kwun Tong,  
 Kowloon,  
 Hong Kong.

Dear Sir,

Re : H. C. A No.9827 of 2000

We enclose, by way of service a true copy of the Defence filed on 13th day of February 2001.

Yours faithfully,

BRANCH OFFICES:  
 O.T.B. YUEN LONG BUILDING, 6/F.,  
 NOS. 95-97 CASTLE PEAK ROAD,  
 YUEN LONG, NEW TERRITORIES.  
 TELS: 2477 4271 (4 LINES)  
 FAX: (852) 2478 2242  
 DX NUMBER: DX-980002 YUEN LONG 1

元朗青山道九十五至九十七號  
 海外信託銀行元朗大廈六樓  
 電話：二四七七四二七一（四線）  
 國文傳真：（八五二）二四七八二二四二  
 DX 會員編號：DX-980002 YUEN LONG 1

GUANGZHOU OFFICE  
 FLAT E, 19TH FLOOR, TOWER B,  
 GTC PLAZA HOTEL,  
 339 HUANSHI DONG LU, GUANGZHOU,  
 PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.  
 TELEPHONE: (86) 20 83350140

廣州辦事處  
 廣州市環市東路339號  
 廣東國際大酒店B附樓19樓E室  
 電話：(86) 20 83350140  
 傳真：(86) 20 83350140

FLAT A, 1/F., MEI TAK BUILDING,  
 33 KWONG FUK ROAD,  
 TAI PO, NEW TERRITORIES.  
 TELS: 2657 2255 (6 LINES)  
 FAX: (852) 2651 4986

大埔廣福道三十三號  
 美達大廈二樓A座  
 電話：二六五七二二五五（六線）  
 國文傳真：（八五二）二六五一四九八六

142

11月4日打電

11130 G.

114

高等法院訴訟 9827/2000

香港特別行政區

高等法院

原訟法庭

高等法院民事訴訟 2000 年第 9827 號

林哲民日昌電業公司

原告人

張順連

被告人

馬碧霞的誓詞

\*\*\*\*\*

於 2001 年 3 月 2 日存檔

黎錦文李孟華律師事務所  
香港皇后大道中 31 號  
陸海通大廈 10 樓  
電話：25265261  
圖文傳真：28680186  
L/32467/00/RM/jm

紳士

11月32日 G.  
11月35日 G.

對 11月10日 G.

打電 60分  
說是 11月4日

2825-4649

143